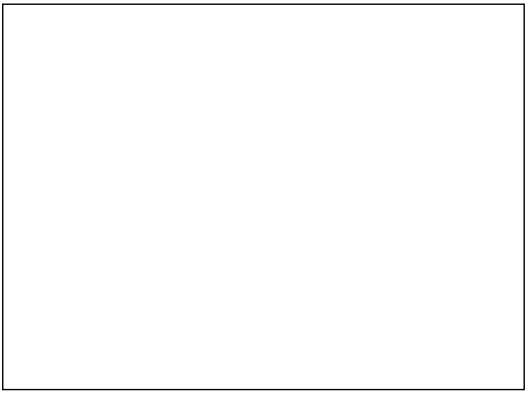
رئاسة الشؤون الدينية
بالمسجد الحرام والمسجد النبوي

norsk | نرويجي | حُكْمُ السِّحْرِ وَالكِهَانَةِ وَمَا يَتَعَلَّقُ بِهَا

Den niende avhandlingen: Dommen om magi og spådomskunst og det som er relatert til dette

Forfattet av Den noble lærde Sheikh
Abdul Aziz bin Abdullah bin Baz



حُكْمُ السِّحْرِ وَالكِهَانَةِ
وَمَا يَتَعَلَّقُ بِهَا

Den niende avhandlingen: Dommen om magi og spådomskunst og det som er relatert til dette

لِسَمَاحَةِ الشَّيْخِ العَلَّامَةِ
عَبْدِ العَزِيزِ بْنِ عَبْدِ اللهِ بْنِ بَازٍ
رَحِمَهُ اللهُ

Forfattet av Den noble lærde Sheikh
Abdul Aziz bin Abdullah bin Baz

بِسْمِ اللهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Den niende avhandlingen: Dommen om magi og spådomskunst og det som er relatert til dette[1]

All lovprisning tilhører Allah alene, og måtte Allahs fred og velsignelser være over ham, som det ikke finnes noen profet etter. Videre:

Med tanke på det store antallet sjarlataner i den siste tiden som utgir seg for å praktisere medisin, men egentlig behandler ved hjelp av magi eller spådomskunst, deres utbredelse i enkelte land, og deres utnyttelse av godtroende mennesker som er preget av uvitenhet; fant jeg det riktig – som et oppriktig råd for Allahs skyld og til Hans tjenere – å forklare den store faren dette utgjør for Islam og muslimene. Dette fordi det innebærer å knytte seg til andre enn Allah, Den Opphøyde, og å gå imot Hans befaling og befalingene til Hans sendebud ﷺ.

Så jeg sier, idet jeg søker hjelp fra Allah: Det er enighet om at medisinsk behandling er tillatt, og en muslim kan gå til en lege innen indremedisin, kirurgi, nevrologi eller lignende, slik at legen kan diagnostisere sykdommen hans og behandle ham

[1] Denne formaningen ble publisert i hefte nummer 17 fra Det generelle presidentskapet for avdelingene for vitenskapelig forskning, ifta, da'wah og veiledning i år 1402 H.

med passende medisiner som er tillatt ifølge sharia, ut fra sin kunnskap innen medisinsk vitenskap. Dette er fordi det faller under å ta de vanlige årsakene/midlene, og det strider ikke mot Tawakkul (å stole på Allah). Allah har sendt ned sykdommen, og Han har sendt ned medisinen sammen med den; kjent for den som vet det, og ukjent for den som er uvitende om det. Men Han har ikke lagt helbredelsen for Sine tjenere i det Han har forbudt for dem.

Derfor er det ikke tillatt for den syke å gå til spåmenn som påstår å kjenne til det skjulte, for å få vite av dem om sykdommen sin, slik det heller ikke er tillatt for ham å tro på dem i det de forteller ham, for de taler ut fra gjetning om det skjulte, eller de tilkaller jinn for å søke hjelp hos dem til det de ønsker, og dommen over disse er vantro og villfarelse hvis de påstår å ha kunnskap om det skjulte.

Muslim rapporterte i sin Sahih at Profeten ﷺ sa:

«مَنْ أَتَى عَرَّافًا فَسَأَلَهُ عَنْ شَيْءٍ، لَمْ تُقْبَلْ لَهُ صَلَاةٌ أَرْبَعِينَ يَوْمًا».

«Den som går til en spåmann og spør ham om noe, vil ikke få sin bønn akseptert i førti dager.»

Det ble også fortalt av Abū Hurayrah (måtte Allah være fornøyd med ham) at Profeten ﷺ sa:

«مَنْ أَتَى كَاهِنًا فَصَدَّقَهُ بِمَا يَقُولُ، فَقَدْ كَفَرَ بِمَا أُنْزِلَ عَلَى مُحَمَّدٍ ﷺ».

«Den som oppsøker en spåmann og tror på det

han sier, har sannelig begått vantro mot det som ble åpenbart for Muhammad ﷺ.» Rapportert av Abu Dawud og nedtegnet av forfatterne av de fire Sunan, og klassifisert som autentisk av al-Hakim, fra Profeten ﷺ med ordlyden:

«مَنْ أَتَى عَرَّافًا أَوْ كَاهِنًا فَصَدَّقَهُ بِمَا يَقُولُ، فَقَدْ كَفَرَ بِمَا أُنْزِلَ عَلَى مُحَمَّدٍ ﷺ».

«Den som oppsøker en spåmann eller sannsiger og tror på det han sier, har begått vantro mot det som ble åpenbart for Muhammad ﷺ.»

Det ble fortalt av Imran bin Husayn (må Allah være tilfreds med ham) at Allahs sendebud ﷺ sa:

«لَيْسَ مِنَّا مَنْ تَطَيَّرَ أَوْ تُطُيِّرَ لَهُ، أَوْ تَكَهَّنَ أَوْ تُكُهِّنَ لَهُ، أَوْ سَحَرَ أَوْ سُحِرَ لَهُ، وَمَنْ أَتَى كَاهِنًا فَصَدَّقَهُ بِمَا يَقُولُ، فَقَدْ كَفَرَ بِمَا أُنْزِلَ عَلَى مُحَمَّدٍ ﷺ».

«Han er ikke av oss som søker varsler eller får andre til å søke varsler for seg, spår eller får andre til å spå for seg, utøver magi eller får andre til å utøve magi for seg, og den som oppsøker en spåmann og tror på det han sier, har begått vantro mot det som ble åpenbart for Muhammad ﷺ» Dette ble rapportert av al-Bazzār med en god (jayyid) kjede.

I disse edle hadithene er det: forbud mot å oppsøke spåmenn, sannsigere, trollmenn og deres like, samt å spørre dem og tro på dem, og i dem er det en advarsel mot dette;

Derfor er det ikke tillatt å la seg lure av at de

snakker sant i visse saker, eller av det store antallet folk som kommer til dem; for de er uvitende, og det er ikke tillatt for folk å la seg bedra av dem, fordi Sendebudet ﷺ har forbudt å gå til dem, spørre dem og tro på dem, på grunn av det store onde, den enorme faren og de alvorlige konsekvensene i dette, og fordi de er løgnere og syndere.

På samme måte er det i disse hadithene et bevis for spåmannens og magikerens vantro; fordi de hevder å ha kunnskap om det skjulte, og dette er vantro, og fordi de ikke oppnår sitt mål unntatt ved å tjene jinner og tilbe dem utenom Allah; og dette er vantro mot Allah og shirk mot Ham, Den opphøyde. Den som tror dem i deres påstand om det skjulte, er som dem, og enhver som tar imot disse tingene fra den som utøver dem, har Allahs sendebud ﷺ tatt avstand fra.

På samme måte er det ikke tillatt for en muslim å underkaste seg det de påstår er behandling, som for eksempel deres mumling over talismaner eller støping av bly og lignende overtroiske praksiser. For dette er en form for spådomskunst og bedrag av mennesker. Den som godtar dette, har faktisk hjulpet dem i deres falskhet og vantro.

På samme måte er det heller ikke tillatt for noen muslim å gå til dem for å spørre dem om hvem hans sønn eller slektning skal gifte seg med, eller om hva som vil oppstå mellom ektefellene og deres familier

av kjærlighet og troskap, eller fiendskap og skilsmisse, og lignende; Fordi dette er en del av det skjulte som ingen kjenner til bortsett fra Allah, Den Opphøyde.

Derfor er det obligatorisk for ledere, de som har ansvaret for å fremme det gode og forhindre det onde, og andre som har makt og autoritet: å fordømme det å oppsøke spåmenn, sannsigere og lignende, å forhindre dem som driver med noe av dette på markeder og andre steder, å fordømme dem på det sterkeste, samt å fordømme dem som oppsøker dem.

Slik er det også med trolldom: for det er blant de forbudte handlingene som innebærer vantro; slik Allah, Den Mektige og Majestetiske, sier om de to englene:

﴿...وَمَا يُعَلِّمَانِ مِنْ أَحَدٍ حَتَّىٰ يَقُولَآ إِنَّمَا نَحْنُ فِتْنَةٌ فَلَا تَكْفُرْ ۖ فَيَتَعَلَّمُونَ مِنْهُمَا مَا يُفَرِّقُونَ بِهِۦ بَيْنَ ٱلْمَرْءِ وَزَوْجِهِۦ ۚ وَمَا هُم بِضَآرِّينَ بِهِۦ مِنْ أَحَدٍ إِلَّا بِإِذْنِ ٱللَّهِ ۚ وَيَتَعَلَّمُونَ مَا يَضُرُّهُمْ وَلَا يَنفَعُهُمْ ۚ وَلَقَدْ عَلِمُوا۟ لَمَنِ ٱشْتَرَىٰهُ مَا لَهُۥ فِى ٱلْءَاخِرَةِ مِنْ خَلَٰقٍ ۚ وَلَبِئْسَ مَا شَرَوْا۟ بِهِۦٓ أَنفُسَهُمْ ۚ لَوْ كَانُوا۟ يَعْلَمُونَ﴾

«...Og de to lærer ikke noen før de sier: "Vi er kun en prøvelse, så bli ikke vantro." Så lærer de fra de to slikt som skiller mellom mannen og hans kone. Men de kan ikke skade noen med det, bortsett fra med Allahs tillatelse. Og de lærer slikt som skader dem og ikke gagner dem. Og de visste sannelig at den

som kjøper det, ikke vil ha noen andel i det hinsidige. Og elendig er det de har solgt seg selv for, hadde de bare visst.» [Al-Baqarah: 102].

Disse edle versene viser at magi er vantro, og at magikerne skiller mellom en mann og hans kone. De viser også at magi ikke i seg selv har noen virkning, verken til nytte eller skade, men at den kun virker med Allahs universelle og forutbestemte tillatelse (qadar); fordi Allah, Den opphøyde, er den som skapte godt og ondt.

Slik det edle verset indikerer: at de som lærer magi, kun lærer det som skader dem og ikke er dem til noen nytte, og at de ikke har noen andel hos Allah, det vil si: (noen del eller andel). Dette er en alvorlig advarsel som viser alvoret i deres tap i denne verden og i det hinsidige, og at de har solgt sine sjeler for den laveste pris. Derfor fordømmer Allah, Den lovprisede og opphøyde, dem for dette ved å si:

﴿...وَلَبِئۡسَ مَا شَرَوۡاْ بِهِۦٓ أَنفُسَهُمۡۚ لَوۡ كَانُواْ يَعۡلَمُونَ﴾

«...og elendig er det de har solgt seg selv for, hadde de bare visst.» [Al-Baqarah: 102], Ordet 'kjøp' her betyr 'salg'.

Sannelig har skaden blitt stor, og situasjonen svært alvorlig på grunn av disse løgnerne som arvet denne kunnskapen fra avgudsdyrkerne, og med den villedet de som er svake av forstand. Sannelig

tilhører vi Allah, og til Ham skal vi vende tilbake. Og Allah er tilstrekkelig for oss, og Han er den beste beskytter.

Vi spør Allah om velvære og trygghet fra ondskapen til trollmenn, spåmenn og alle andre sjarlataner, og vi ber Ham, Æret er Han, om at Han beskytter muslimene fra deres ondskap. Måtte Han gi suksess til muslimenes ledere i å være på vakt mot dem, og i å håndheve Allahs dom over dem, slik at tjenerne kan få fred fra deres skade og deres onde gjerninger. Sannelig, Han er Den Gavmilde, Den Sjenerøse.

Allah har foreskrevet for Sine tjenere det de kan beskytte seg med mot magiens ondskap før den inntreffer, og Han, Æret er Han, har klargjort for dem hvordan den kan behandles etter at den har inntruffet; som en barmhjertighet fra Ham til dem, en godhet fra Ham mot dem, og en fullførelse av Hans velsignelse over dem.

Nedenfor følger en redegjørelse for hva man kan beskytte seg med mot faren ved trolldom før den inntreffer, og hva man kan behandle den med etter at den har inntruffet, av metoder som er tillatt i henhold til islamsk lov. Dette forklares som følger:

For det første: Det man kan beskytte seg med mot faren for magi før den inntreffer; og det viktigste og mest nyttige av dette er: å søke beskyttelse gjennom de foreskrevne

ihukommelsene, og påkallelsene og Al-Mu'awwidhat som er overlevert. Blant dette er å resitere: Ayat al-Kursi – som er den mektigste ayahen i den edle Koranen – etter hver obligatoriske bønn, etter salam, og det er Hans, den Opphøydes, ord:

﴿ٱللَّهُ لَآ إِلَٰهَ إِلَّا هُوَ ٱلۡحَيُّ ٱلۡقَيُّومُۚ لَا تَأۡخُذُهُۥ سِنَةٞ وَلَا نَوۡمٞۚ لَّهُۥ مَا فِي ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَمَا فِي ٱلۡأَرۡضِۗ مَن ذَا ٱلَّذِي يَشۡفَعُ عِندَهُۥٓ إِلَّا بِإِذۡنِهِۦۚ يَعۡلَمُ مَا بَيۡنَ أَيۡدِيهِمۡ وَمَا خَلۡفَهُمۡۖ وَلَا يُحِيطُونَ بِشَيۡءٖ مِّنۡ عِلۡمِهِۦٓ إِلَّا بِمَا شَآءَۚ وَسِعَ كُرۡسِيُّهُ ٱلسَّمَٰوَٰتِ وَٱلۡأَرۡضَۖ وَلَا يَـُٔودُهُۥ حِفۡظُهُمَاۚ وَهُوَ ٱلۡعَلِيُّ ٱلۡعَظِيمُ ٢٥٥﴾

«Allah – det finnes ingen guddom verdig tilbedelse utenom Ham, Den Levende, Den Opprettholdende. Verken døsighet eller søvn overtar Ham. Alt som er i himlene og alt som er på jorden tilhører Ham. Hvem er det som kan gå i forbønn hos Ham uten Hans tillatelse? Han vet hva som er foran dem og hva som er bak dem, og de omfatter ingenting av Hans kunnskap, unntatt det Han vil. Hans Kursi omfatter himlene og jorden, og det tynger Ham ikke å bevare dem. Og Han er Den Opphøyde, Den Mektige. 255» [Al-Baqarah: 255] Å resitere den også: ved søvn, for det er autentisk berettet fra Allahs Sendebud ﷺ at han sa:

«مَنْ قَرَأَ آيَةَ الْكُرْسِيِّ فِي لَيْلَةٍ، لَمْ يَزَلْ عَلَيْهِ مِنَ اللَّهِ حَافِظٌ، وَلَا يَقْرَبُهُ شَيْطَانٌ حَتَّى يُصْبِحَ».

«Den som leser Āyat al-Kursī om natten, vil kontinuerlig ha en beskytter fra Allah over seg, og ingen djevel vil nærme seg ham frem til morgenen.»

Blant dette er å lese:

﴿قُلۡ هُوَ ٱللَّهُ أَحَدٌ ۝١﴾

Si: «Allah er en». (1),

﴿قُلۡ أَعُوذُ بِرَبِّ ٱلۡفَلَقِ ۝١﴾

Si: Jeg søker tilflukt hos morgengryets Herre, (1)

﴿قُلۡ أَعُوذُ بِرَبِّ ٱلنَّاسِ ۝١﴾

Si: Jeg søker tilflukt hos menneskenes Herre, (1), [An-Nās: 1] Etter hver obligatorisk bønn, og å resitere disse tre suraene tre ganger i begynnelsen av dagen etter Ṣalāt al-Fajr, og i begynnelsen av natten etter Ṣalāt al-Maghrib.

Blant dette er: å lese de to versene fra slutten av Sūrat al-Baqarah i begynnelsen av natten, og de er Hans Ord, Opphøyet er Han:

﴿ءَامَنَ ٱلرَّسُولُ بِمَآ أُنزِلَ إِلَيۡهِ مِن رَّبِّهِۦ وَٱلۡمُؤۡمِنُونَۚ كُلٌّ ءَامَنَ بِٱللَّهِ وَمَلَٰٓئِكَتِهِۦ وَكُتُبِهِۦ وَرُسُلِهِۦ لَا نُفَرِّقُ بَيۡنَ أَحَدٖ مِّن رُّسُلِهِۦۚ وَقَالُواْ سَمِعۡنَا وَأَطَعۡنَاۖ غُفۡرَانَكَ رَبَّنَا وَإِلَيۡكَ ٱلۡمَصِيرُ ۝٢٨٥﴾

"Sendebudet tror på det som er åpenbart ham fra Herren, og det samme gjør de troende. Alle tror på Allah, englene Hans, bøkene Hans og budbringerne Hans. De sier: “Vi gjør ikke forskjell

på noen av budbringerne. Vi hører og adlyder. Vår Herre! Vi søker Din tilgivelse, og til Deg skal vi vende tilbake."" Til slutten av suraen.

Siden det er autentisk berettet fra Profeten ﷺ at han sa:

«مَنْ قَرَأَ الآيَتَيْنِ مِنْ آخِرِ سُورَةِ البَقَرَةِ فِي لَيْلَةٍ كَفَتَاهُ».

«Den som leser de to siste versene av Sūrah al-Baqarah om natten, vil de være tilstrekkelige for ham.» Meningen, og Allah vet best, er: de vil være tilstrekkelige for ham mot alt ondt. Blant dette er å ofte søke tilflukt ved (Allahs fullkomne ord fra det onde av det Han skapte) om natten og dagen, og når man tar inn på et hvilket som helst sted, i en bygning eller i ørkenen, i luften eller på havet, i henhold til Profetens ﷺ ord:

«مَن نَزَلَ مَنْزِلًا فَقالَ: أَعُوذُ بِكَلِمَاتِ اللهِ التَّامَّاتِ مِن شَرِّ ما خَلَقَ، لَمْ يَضُرَّهُ شَيءٌ حتَّى يَرْتَحِلَ مِن مَنْزِلِهِ ذَلِكَ».

«Den som stanser på et sted og sier: 'Jeg søker tilflukt ved Allahs fullkomne ord fra det onde av det Han skapte', vil ingenting skade ham inntil han reiser fra dette stedet.»

Blant dette: at muslimen sier i begynnelsen av dagen og i begynnelsen av natten tre ganger:

«بِسْمِ اللهِ الَّذِي لَا يَضُرُّ مَعَ اسْمِهِ شَيءٌ فِي الأَرْضِ وَلَا فِي السَّمَاءِ، وَهُوَ السَّمِيعُ العَلِيمُ».

«I Allahs navn, som ved Hans navn ingenting kan forårsake skade på jorden eller i himmelen, og Han er Allhørende, Den Allvitende.»

Dette er basert på den autentiske oppmuntringen til dette fra Profeten ﷺ, og at det er en årsak til beskyttelse mot alt ondt.

For det andre: Hvordan man helbreder magi (sihr) etter at det har skjedd, og dette skjer også på flere måter:

Den første av dem er å påkalle Allah ofte i ydmyk bønn, og å be Ham, Den Opphøyde, om å fjerne skaden og fjerne nøden.

For det andre: Å gjøre en innsats for å finne stedet for magien (sihr), enten i jorden, på et fjell eller andre steder; for hvis den blir funnet, hentet ut og ødelagt, oppheves magien, og dette er blant de mest fordelaktige måtene å helbrede magi på.

For det tredje: Ruqyah med de islamsk foreskrevne ihukommelsene og bønnene, og disse er mange; blant dem er:

Det som er bekreftet i Allahs Sendebuds ﷺ uttalelse:

«اللَّهُمَّ رَبَّ النَّاسِ، أَذْهِبِ الْبَأْسَ، وَاشْفِ أَنْتَ الشَّافِي، لَا شِفَاءَ إِلَّا شِفَاؤُكَ، شِفَاءً لَا يُغَادِرُ سَقَمًا».

«Allāhumma rabba an-nās, adhhibi al-ba's, washfi anta ash-shāfī, lā shifā'a illā shifā'uka, shifā'an lā yughādiru saqaman» (som betyr: O

Allah, menneskenes Herre, fjern lidelsen og helbred, Du er Helbrederen, det finnes ingen helbredelse utenom Din helbredelse, en helbredelse som ikke etterlater sykdom.) Han sier den tre ganger.

Blant dette er den ruqyah som Jibril (Gabriel) leste over Profeten ﷺ, hvor han sa:

«بِسْمِ اللَّهِ أَرْقِيكَ، مِنْ كُلِّ شَيْءٍ يُؤْذِيكَ، وَمِنْ شَرِّ كُلِّ نَفْسٍ أَوْ عَيْنِ حَاسِدٍ، اللَّهُ يَشْفِيكَ، بِسْمِ اللَّهِ أَرْقِيكَ».

«Bismillahi arqika, min kulli shay'in yu'dhika, wa min sharri kulli nafsin aw 'ayni hasidin, Allahu yashfika, bismillahi arqika» (I Allahs navn utfører jeg ruqyah på deg, fra alt som skader deg, og fra ondskapen til enhver sjel eller misunnelig øye, måtte Allah helbrede deg, i Allahs navn utfører jeg ruqyah på deg.) Dette gjentas også tre ganger.

Blant dette – og dette er en nyttig behandling for mannen dersom han er forhindret fra å ha samleie med sin kone – er at han tar sju blader av grønn sidr, knuser dem med en stein eller lignende, legger dem i en skål, heller over det nok vann til ghusl (helkroppsvask), og leser i det:

Ayat al-Kursi, og

﴿قُلۡ يَٰٓأَيُّهَا ٱلۡكَٰفِرُونَ ١﴾

Si: Å dere vantro! (1) [Al-kafirun: 1], og

﴿قُلۡ هُوَ ٱللَّهُ أَحَدٌ ١﴾

Si: Allah er Én. (1) [Al-Ikhlāṣ: 1], og

﴿قُلۡ أَعُوذُ بِرَبِّ ٱلۡفَلَقِ ١﴾

Si: Jeg søker tilflukt hos morgengryets Herre, (1) [Al-Falaq: 1], og

﴿قُلۡ أَعُوذُ بِرَبِّ ٱلنَّاسِ ١﴾

Si: Jeg søker tilflukt hos menneskenes Herre, (1) [An-Nās: 1],

Og versene om trolldom som er i Surah Al-A'raf, og det er Hans Ord, Æret er Han:

﴿وَأَوۡحَيۡنَآ إِلَىٰ مُوسَىٰٓ أَنۡ أَلۡقِ عَصَاكَۖ فَإِذَا هِيَ تَلۡقَفُ مَا يَأۡفِكُونَ ١١٧ فَوَقَعَ ٱلۡحَقُّ وَبَطَلَ مَا كَانُواْ يَعۡمَلُونَ ١١٨ فَغُلِبُواْ هُنَالِكَ وَٱنقَلَبُواْ صَٰغِرِينَ ١١٩﴾

"Og Vi åpenbarte for Moses: «Kast staven din!» Og se, den slukte det de hadde forfalsket."

«Så ble sannheten stadfestet, og alle deres gjerninger ble forgjeves.»

«Så ble de beseiret der, og de vendte tilbake ydmyket.» [Al-A'raf: 117-119],

Versene i Surah Yunus, og de er Hans Ord, Æret er Han:

﴿وَقَالَ فِرۡعَوۡنُ ٱئۡتُونِي بِكُلِّ سَٰحِرٍ عَلِيمٖ ٧٩ فَلَمَّا جَآءَ ٱلسَّحَرَةُ قَالَ لَهُم مُّوسَىٰٓ أَلۡقُواْ مَآ أَنتُم مُّلۡقُونَ ٨٠ فَلَمَّآ أَلۡقَوۡاْ قَالَ مُوسَىٰ مَا جِئۡتُم بِهِ ٱلسِّحۡرُۖ إِنَّ ٱللَّهَ سَيُبۡطِلُهُۥٓۚ إِنَّ ٱللَّهَ لَا يُصۡلِحُ عَمَلَ ٱلۡمُفۡسِدِينَ ٨١ وَيُحِقُّ ٱللَّهُ ٱلۡحَقَّ بِكَلِمَٰتِهِۦ وَلَوۡ كَرِهَ ٱلۡمُجۡرِمُونَ ٨٢﴾

«Og Farao sa: 'Bring til meg enhver dyktig

magiker.'»

«Da magikerne kom, sa Moses til dem: 'Kast det dere skal kaste!'»

Da de kastet, sa Musa (Moses): «Det dere har kommet med, er magi. Sannelig, Allah vil gjøre det til intet. Sannelig, Allah lar ikke gjerningene til dem som skaper fordervelse, lykkes.»

«Og Allah stadfester sannheten med Sine ord, selv om de skyldige avskyr det.» [Yunus: 79-82],

Og versene i surah Taha:

﴿قَالُواْ يَٰمُوسَىٰٓ إِمَّآ أَن تُلۡقِيَ وَإِمَّآ أَن نَّكُونَ أَوَّلَ مَنۡ أَلۡقَىٰ ٦٥ قَالَ بَلۡ أَلۡقُواْۖ فَإِذَا حِبَالُهُمۡ وَعِصِيُّهُمۡ يُخَيَّلُ إِلَيۡهِ مِن سِحۡرِهِمۡ أَنَّهَا تَسۡعَىٰ ٦٦ فَأَوۡجَسَ فِي نَفۡسِهِۦ خِيفَةٗ مُّوسَىٰ ٦٧ قُلۡنَا لَا تَخَفۡ إِنَّكَ أَنتَ ٱلۡأَعۡلَىٰ ٦٨ وَأَلۡقِ مَا فِي يَمِينِكَ تَلۡقَفۡ مَا صَنَعُوٓاْۖ إِنَّمَا صَنَعُواْ كَيۡدُ سَٰحِرٖۖ وَلَا يُفۡلِحُ ٱلسَّاحِرُ حَيۡثُ أَتَىٰ ٦٩﴾

«De sa: Å Musa (Moses), enten kaster du, eller så er vi de første til å kaste.»

«Han sa: 'Kast dere heller.' Og plutselig ble det, på grunn av deres magi, fremstilt for ham som om deres tau og staver beveget seg.»

«Så følte Musa (Moses) frykt i sitt indre»

«Vi sa: 'Frykt ikke! Sannelig, du er den overlegne.'»

«Og kast det du har i din høyre hånd, så vil det sluke det de har laget. For det de har laget er bare en magikers plan, og magikeren vil ikke lykkes uansett hvor han kommer.» [Tā-Hā: 65-69].

Etter å ha lest det som er nevnt i vannet, drikker han tre slurker av det og vasker seg med resten. Ved dette vil sykdommen forsvinne, om Allah vil. Hvis det er behov for å bruke det to ganger eller mer, er det ikke noe i veien for det, inntil sykdommen forsvinner.

Disse ihukommelsene, tilfluktssøkningene og metodene er blant de største årsakene til å beskytte seg mot ondskapen i magi og andre onder. De er også det største våpenet for å fjerne magien etter at den har rammet, for den som holder fast ved dem med oppriktighet og tro, med tillit til Allah, ved å sette sin lit til Ham, og med ro i hjertet over det de innebærer.

Dette er det jeg kunne forklare kortfattet om de tingene man beskytter seg mot magi med og behandler den med, og Allah er den som gir suksess.

Her kommer et viktig emnet, nemlig det å behandle magi med trollmenns handlinger, som utføres ved å søke nærhet til djinnene ved å slakte (ofre) eller gjennom andre tilnærmingsmåter; dette er ikke tillatt, fordi det er Satans verk; snarere er det blant formene for den store shirk. På samme måte er det ikke tillatt å behandle det ved å spørre spåmenn, sannsigere og sjarlataner, og å anvende det de sier, fordi de ikke er troende, og fordi de er syndige løgnere som hevder å ha kunnskap om det skjulte og villeder folk. Sendebudet ﷺ har advart

mot å oppsøke dem, spørre dem og tro på dem, slik det tidligere har blitt redegjort for i begynnelsen av denne avhandlingen. Det er derfor en plikt å vokte seg for dette, og det er autentisk berettet fra Profeten ﷺ at han ble spurt om nushrah, og han sa:

«هِيَ مِنْ عَمَلِ الشَّيْطَانِ».

«Det er fra djevelens verk» Dette ble rapportert av imam Ahmad og Abu Dawud med en god (jayyid) kjede.

Nushrah er å oppheve magi fra den forheksede. Og hans ﷺ hensikt med disse ordene er: den nushrah som folket i jahiliyyah praktiserte, og det er: å be magikeren om å oppheve magien, eller å oppheve den med tilsvarende magi fra en annen magiker.

Men når det gjelder å oppheve det med ruqyah, lovlige bønner om tilflukt og tillatte medisiner, så går det fint, som tidligere nevnt. Dette har blitt fastslått av den lærde Ibn al-Qayyim, og Shaykh Abd ar-Rahman ibn Hasan i Fath al-Majid (måtte Allah være barmhjertig med dem), og dette har også blitt fastslått av andre fra de lærde.

Vi spør Allah om å gi muslimene trygghet fra alt ondt, beskytte deres religion, gi dem forståelse i den, og trygghet fra alt som strider mot Hans Shari'ah.

Må Allahs fred og velsignelser være over hans

tjener og sendebud Muhammad, hans familie og hans følgesvenner.

Advarsel mot bygging av moskeer over gravene.

Abdul Aziz bin Abdullah bin Baz

Boken advarer mot bygging av moskeer over gravene til profetene og de rettferdige, og bekrefter at dette er blant midlene til polyteisme (shirk) og overdrivelse. Boken støtter seg til religiøse bevis som advarer mot dette, og understreker nødvendigheten av å følge den sanne religionen for å bevare monoteismen (tawhid).

***

no397v5.0 - 22/05/2026

رئاسة الشؤون الدينية بالمسجد الحرام والمسجد النبوي

رسالة الحرمين

Message of The Two Holy Mosques

Guidance content for the visitors of the Holy Mosque and the Prophet's Mosque in languages

978-603-517-451-0